



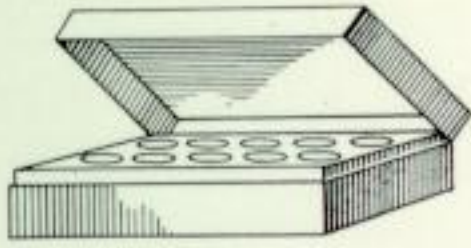
# REF. 600

Cal. 9 3/4'''

SECONDE HABITUELLE  
ORDINARY SECOND





























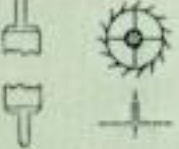





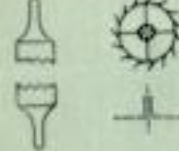














∅ 21,7 mm

Anc. ref. } 9 3/4''' Hunter  
Former ref. } Patent

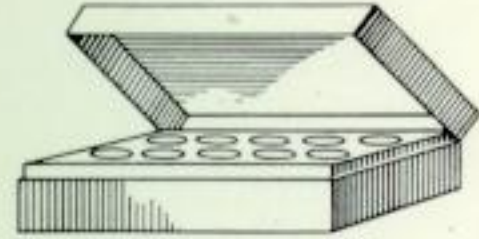


Boîte de fournitures No 13























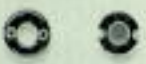




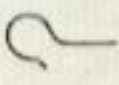
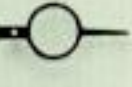















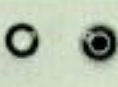





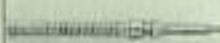
	3500	Ressort de barillet, ép. moyenne 8,5/100 Mainspring, average thickness 8,5/100		3521	Ancre complet, avec dard rivé Lever, complete, with riveted guard pin
	3501	Arbre de barillet Barrel arbor		3522	Ancre complet, ancien, avec dard chassé Former lever, complete, with guard pin pushed in
	3502	Barillet complet, sans ressort Barrel, complete, without mainspring		3523	Tige d'ancre, à visser Pallet staff, to screw in
	3503	Barillet complet, avec ressort Barrel, complete, with mainspring		3524	Tige d'ancre à chasser Pallet staff, to push in
	3504	Roue de centre avec chaussée, hauteur totale 494/100 Center-wheel with canon pinion, total height 494/100		3525	Dard à river Guard pin, for riveting
	3505	Roue de centre avec chaussée, hauteur totale 519/100 Center-wheel with canon pinion, total height 519/100		3526	Levée d'ancre, entrée Engaging pallet stone
	3506	Pierre dessus ∅ 140/100 trou 62,75/100 Upper jewel ∅ 140/100 hole 62,75/100		3527	Levée d'ancre, sortie Disengaging pallet stone
	3507	Ancienne pierre dessus ∅ 140/100 trou 56,75/100 Former upper jewel ∅ 140/100 hole 56,75/100		3528	Pierre dessus ∅ 85/100 trou 9,5/100 Upper jewel ∅ 85/100 hole 9,5/100
	3508	Roue moyenne Third wheel		3529	Pierre dessous ∅ 100/100 trou 9,5/100 Lower jewel ∅ 100/100 hole 9,5/100
	3509	Pierre dessus ∅ 140/100 trou 18,5/100 Upper jewel ∅ 140/100 hole 18,5/100		3530	Coq pour spiral Breguet, pour piton à coulisse Balance cock for Breguet hairspring, for sliding stud
	3510	Pierre dessous ∅ 110/100 trou 18,5/100 Lower jewel ∅ 110/100 hole 18,5/100		3531	Coq pour spiral plat Balance cock for flat hairspring
	3511	Roue de seconde Fourth wheel		3532	Vis Screw
	3512	Pierre dessus ∅ 140/100 trou 18,5/100 Upper jewel ∅ 140/100 hole 18,5/100		3533	Balancier breveté avec axe et plateau Patented balance with staff and roller
	3513	Pierre dessous ∅ 110/100 trou 21,5/100 Lower jewel ∅ 110/100 hole 21,5/100		3534	Balancier breveté avec spiral Breguet, réglé Patented balance with Breguet hairspring, adjusted
	3514	Roue d'échappement, pivots cylindriques 9/100 Escape wheel, cylindrical pivots 9/100		3535	Balancier breveté, avec spiral plat, réglé Patented balance with flat hairspring, adjusted
	3515	Pierre dessus ∅ 130/100 trou 10/100 Upper jewel ∅ 130/100 hole 10/100		3536	Balancier breveté, avec ancien plateau ∅ 185/100 et spiral Breguet, réglé Patented balance with former roller ∅ 185/100 & Breguet hairspring, adjusted
	3516	Pierre dessous ∅ 140/100 trou 10/100 Lower jewel ∅ 140/100 hole 10/100		3537	Vis de balancier Balance screw
	3517	Roue d'échappement, pivots coniques 9/100 Escape wheel, conical pivots 9/100		3538	Vis réglante Adjusting screw
	3518	Pierre dessus et dessous ∅ 140/100 trou 10/100 Upper and lower jewel ∅ 140/100 hole 10/100		3539	Rondelle de réglage, épaisseurs assorties Adjusting washer, assorted thicknesses
	3519	Pont d'ancre Lever bridge		3540	Pierre dessus ∅ 110/100 trou 8/100 Upper jewel ∅ 110/100 hole 8/100
	3520	Vis Screw		3541	Pierre dessous ∅ 130/100 trou 8/100 Lower jewel ∅ 130/100 hole 8/100
				3542	Spiral Breguet, réglé Breguet hairspring, adjusted
				3543	Spiral plat, réglé Flat hairspring, adjusted
				3544	Virole pour spiral Breguet ∅ trou 39/100 Collet for Breguet hairspring ∅ hole 39/100
				3545	Virole pour spiral Breguet ∅ trou 54/100 Collet for Breguet hairspring ∅ hole 54/100
				3546	Virole pour spiral plat ∅ trou 39/100 Collet for flat hairspring ∅ hole 39/100
				3547	Virole pour spiral plat ∅ trou 54/100 Collet for flat hairspring ∅ hole 54/100
				3548	Piton à coulisse, pour spiral Breguet Sliding stud for Breguet hairspring





Boîte de fournitures No 13

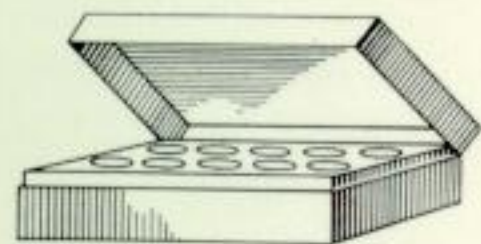
Anc. ref.	} 9 3/4''' Hunter
Former ref.	

	3549	Plaque couvre-piton <i>Stud-cover</i>		3574	Pignon de remontoir <i>Winding pinion</i>
	3550	Vis <i>Screw</i>		3575	Pignon coulant <i>Castle wheel</i>
	3551	Piton rond pour spiral plat <i>Round stud for flat hairspring</i>		3576	Roue de couronne <i>Crown wheel</i>
	3552	Vis <i>Screw</i>		3577	Noyau de couronne <i>Crown wheel washer</i>
	3553	Axe de balancier, pivots 8/100, ajustement virole 40/100 <i>Balance staff, pivots 8/100, collet fitting 40/100</i>		3578	Assise de couronne <i>Crown wheel seat</i>
	3554	Axe de balancier, pivots 7/100, ajustement virole 40/100 <i>Balance staff, pivots 7/100, collet fitting 40/100</i>		3579	Vis <i>Screw</i>
	3555	Axe de balancier, pivots 8/100, ajustement virole 55/100 <i>Balance staff, pivots 8/100, collet fitting 55/100</i>		3580	Rochet <i>Ratchet-wheel</i>
	3556	Plateau complet, φ 175/100 <i>Roller, complete, φ 175/100</i>		3581	Vis <i>Screw</i>
	3557	Plateau complet, ancien, φ 185/100 <i>Former roller, complete, φ 185/100</i>		3582	Masse nouvelle, sans noyure pour vis <i>New click, without sink for screw</i>
	3558	Ellipse <i>Roller jewel</i>		3583	Vis <i>Screw</i>
	3559	Coqueret à 2 pièces, avec contre-pivot <i>Upper end-piece, 2 pieces, with endstone</i>		3584	Masse ancienne, avec noyure pour vis <i>Former click, with sink for screw</i>
	3560	Vis <i>Screw</i>		3585	Vis <i>Screw</i>
	3561	Raquette pour spiral Breguet <i>Regulator for Breguet hairspring</i>		3586	Ressort de masse <i>Click spring</i>
	3562	Raquette pour spiral plat <i>Regulator for flat hairspring</i>		3587	Tirette <i>Setting lever</i>
	3563	Ressort régulateur <i>Regulator spring</i>		3588	Vis, courte <i>Screw, short</i>
	3564	Vis micrométrique <i>Micrometrical screw</i>		3589	Vis, longue <i>Screw, long</i>
	3565	Vis pour fixer ressort régulateur <i>Regulator spring fixing screw</i>		3590	Ressort de tirette <i>Setting lever spring</i>
	3566	Plaque de contre-pivot, dessous, pour balancier et roue d'échappement <i>Lower cap-jewel with end-piece for balance and escape-wheel</i>		3591	Vis <i>Screw</i>
	3567	Vis <i>Screw</i>		3592	Bascule <i>Yoke</i>
	3568	Plaque de contre-pivot, dessus, pour roue d'échappement <i>Upper cap-jewel with end-piece, for escape wheel</i>		3593	Vis <i>Screw</i>
	3569	Vis <i>Screw</i>		3594	Ressort de bascule <i>Yoke spring</i>
	3570	Plaque de contre-pivot, ancienne, 2 pièces, dessus, pour roue d'échappement <i>Former upper cap-jewel with end-piece, 2 pieces for escape-wheel</i>		3595	Vis <i>Screw</i>
	3571	Vis <i>Screw</i>		3596	Renvoi <i>Setting wheel</i>
	3572	Tige de remontoir, pas 100/100 <i>Winding stem, thread 100/100</i>		3597	Roue de minuterie <i>Minute wheel</i>
	3573	Tige de remontoir, pas 110/100 <i>Winding stem, thread 110/100</i>			





**ROLEX**



Boîte de fournitures No 13

Page III

**REF. 600**





















Cal. 9 <sup>3</sup>/<sub>4</sub>'''

فاعة

SECONDE HABITUELLE  
ORDINARY SECOND

∅ 21,7 mm

Anc. ref. } 9 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> ''' Hunter
Former ref. } Patent

	3598	Chaussée, hauteur totale 224/100 Canon pinion, total height 224/100		3607	Bride, épaisseur moyenne 35/100 Bridle, average thickness 35/100
	3599	Chaussée, hauteur totale 249/100 Canon pinion, total height 249/100		3608	Bride, courte Bridle, short
	3600	Chaussée, hauteur totale 300/100 Canon pinion, total height 300/100		3609	Vis Screw
	3601	Chaussée, hauteur totale 370/100 Canon pinion, total height 370/100		3610	Vis de pont, longue Bridge screw, long
				3611	Vis de pont, courte Bridge screw, short
	3602	Roue à canon, hauteur totale 115/100 Hour wheel, total height 115/100		3612	Vis de cadran, de côté Lateral dial screw
	3603	Roue à canon, hauteur totale 140/100 Hour wheel, total height 140/100		3613	Vis de cadran, dessus Head dial screw
	3604	Roue à canon, hauteur totale 191/100 Hour wheel, total height 191/100		3614	Vis pour fixer le mouvement Movement fixing screw
	3605	Roue à canon, hauteur totale 265/100 Hour wheel, total height 265/100		3615	Tube d'emboîtement, demi-lune, hauteur totale 160/100 Fixing tube, half-moon, total height 160/100
	3606	Clinquant Foil		3616	Tube d'emboîtement, demi-lune, hauteur totale 180/100 Fixing tube, half-moon, total height 180/100
				3617	Tube d'emboîtement, demi lune, hauteur totale 200/100 Fixing tube, half-moon, total height 200/100